

 Генеральная
Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/50/431
14 September 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятидесятая сессия
Пункт 65 предварительной повестки дня*

ДОГОВОР О ВСЕОБЪЕМЛЮЩЕМ ЗАПРЕЩЕНИИ ИСПЫТАНИЙ

Письмо Постоянного представителя Филиппин при Организации
Объединенных Наций от 11 сентября 1995 года
на имя Генерального секретаря

Имею честь обратить Ваше внимание на прилагаемое заявление президента Республики Филиппин г-на Фиделя В. Рамоса от 6 сентября 1995 года относительно недавнего ядерного испытания, проведенного Францией.

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 65 предварительной повестки дня.

Фелипе МАБИЛАНГАН
Постоянный представитель

* A/50/150.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление президента Филиппин от 6 сентября 1995 года относительно ядерного испытания, проведенного Францией

Я глубоко разочарован сообщением о том, что Франция, открыто пренебрегая высказанными многими странами опасениями и призывами стран, которые окажутся непосредственно затронутыми ее действиями, провела свое первое ядерное испытание на атолле Муруроа.

Франция нанесла серьезный удар делу ядерного разоружения и существенным образом подорвала статус Договора о нераспространении ядерного оружия, который в мае был продлен на неопределенный срок.

Филиппины являются решительным сторонником ядерного разоружения и неуклонно выступают против проведения любых ядерных испытаний, поскольку они понимают их серьезные среднесрочные и долгосрочные последствия для окружающей среды и людей. Я неоднократно обращался к президенту Шираку с призывами пересмотреть это решение и отменить запланированные испытания. Я глубоко опечален тем, что он не прислушался к моему призыву и призываю других лидеров.

Франция послужила примером для других государств, обладающих ядерным оружием, когда она встала на путь соблюдения моратория на ядерные испытания. Сейчас Франция глубоко разочаровала международное сообщество, отказавшись от своих предыдущих планов воздерживаться от испытаний и приступив к их проведению.

Филиппины будут и далее развивать свои инициативы во главе Группы 77 на международных и региональных форумах, протестуя против ядерных испытаний, проводимых любым государством. Мы вновь призываем Францию уважать международное мнение, прислушаться к опасениям, высказанным странами Тихоокеанского пояса, которые в наибольшей степени могут пострадать от таких испытаний, и полностью отказаться от дальнейших испытаний.
